

Роберт Сервис

Рудакова
Вероника
1-11-43

Просто представь!

Просто представь! Звезды в небе ночном

Осветят надгробье во тьме,

И имя блеснёт серебром

Оно принадлежит тебе!

Та ночь придет — так решено,

Не унывай и не беги.

Ты - лишь биение одно

У Времени в груди.

Немного радости, немного боли,

И смех и слезы все,

Щепотка славы, капелька горя,

И звезд сияние на плите.

Хороший ритм, неплохие рифмы. Удачно и лаконично передана вторая, самая нагруженная образами, строфа. Пришлось, конечно, упростить, но ради формы иногда можно. Подкачала последняя строфа; рифмы пропали, ритм сбился.